

Số: 08/2025/QĐCNHGT-DS

Hải An, ngày 22 tháng 5 năm 2025

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH TẠI TÒA ÁN

Căn cứ các điều 32, 33, 34 và 35 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án;

Căn cứ yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành của Ngân hàng Thương mại Cổ phần T và bà Nguyễn Thị Kim X.

Sau khi nghiên cứu:

Đơn khởi kiện đề ngày 07 tháng 3 năm 2025 về việc tranh chấp hợp đồng tín dụng của Ngân hàng Thương mại Cổ phần T.

Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 06 tháng 5 năm 2025 về việc thỏa thuận giải quyết toàn bộ tranh chấp của các bên tham gia hòa giải sau đây:

- Người khởi kiện: Ngân hàng Thương mại Cổ phần T; địa chỉ trụ sở: Số E L, phường T, quận H, thành phố Hà Nội.

Đại diện hợp pháp của người khởi kiện: Ông Phạm Đình S, là Chuyên viên xử lý nợ của Ngân hàng Thương mại Cổ phần T; là người đại diện theo ủy quyền (theo Giấy ủy quyền số 440/2025/GUQ-TPB.CM ngày 07/3/2025).

- Người bị kiện: Bà Nguyễn Thị Kim X; nơi cư trú: Tổ dân phố L, phường Đ, quận H, thành phố Hải Phòng.

Các tài liệu kèm theo Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải do Hòa giải viên chuyển sang Tòa án và các tài liệu do Tòa án thu thập được theo quy định tại khoản 2 Điều 32 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Việc thỏa thuận của các bên tham gia hòa giải được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 06 tháng 5 năm 2025 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH

1. Công nhận kết quả hòa giải thành của các bên tham gia hòa giải được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 06 tháng 5 năm 2025, cụ thể như sau:

1.1. Về khoản nợ gốc, lãi: Ngân hàng Thương mại Cổ phần T và bà Nguyễn Thị Kim X thống nhất: Tính đến ngày 06/5/2025, bà Nguyễn Thị Kim X còn nợ

Ngân hàng Thương mại Cổ phần T tổng cộng số tiền cả gốc và lãi là 563.454.077 đồng (Trong đó nợ gốc là 386.435.715 đồng, nợ lãi là 177.018.362 đồng). Bà Nguyễn Thị Kim X nhận trách nhiệm thanh toán trả cho Ngân hàng Thương mại Cổ phần T số tiền 563.454.077 đồng (Trong đó nợ gốc là 386.435.715 đồng, nợ lãi là 177.018.362 đồng) và khoản lãi phát sinh từ ngày 07/5/2025 cho đến khi tất toán toàn bộ các khoản nợ theo lãi suất thỏa thuận tại Đề nghị vay vốn kiêm hợp đồng cho vay và thế chấp xe ô tô số HĐ: 824/2021/HĐTD/NQN/01 ngày 27/11/2021 và Hợp đồng cho vay số: 824/2021/HĐTD/NQN/02 ngày 02/12/2021.

1.2. Phương thức trả nợ: Đến ngày 06/7/2025 bà Nguyễn Thị Kim X phải có trách nhiệm trả nợ cho Ngân hàng Thương mại Cổ phần T số tiền nợ trên

1.3. Về tiền lãi phát sinh: Bà Nguyễn Thị Kim X còn phải tiếp tục chịu khoản tiền lãi phát sinh theo Đề nghị vay vốn kiêm hợp đồng cho vay và thế chấp xe ô tô số HĐ: 824/2021/HĐTD/NQN/01 ngày 27/11/2021 và Hợp đồng cho vay số: 824/2021/HĐTD/NQN/02 ngày 02/12/2021 cho đến khi thanh toán xong khoản vay. Trường hợp trong hợp đồng tín dụng, các bên có thỏa thuận về việc điều chỉnh lãi suất cho vay theo từng thời kỳ của Ngân hàng cho vay thì lãi suất mà khách hàng vay phải tiếp tục thanh toán cho Ngân hàng cho vay theo quyết định của Tòa án cũng sẽ được điều chỉnh cho phù hợp với sự điều chỉnh lãi suất của Ngân hàng cho vay.

Kể từ ngày quyết định có hiệu lực pháp luật cho đến khi thi hành án xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất các bên thỏa thuận nhưng phải phù hợp với quy định của pháp luật; nếu không có thỏa thuận về mức lãi suất thì quyết định theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 của Bộ luật Dân sự năm 2015.

1.4. Ngân hàng Thương mại Cổ phần T và bà Nguyễn Thị Kim X thống nhất: Trường hợp bà Nguyễn Thị Kim X không thanh toán trả nợ cho ngân hàng theo phương thức trả nợ trên thì Ngân hàng Thương mại Cổ phần T được quyền đề nghị Cơ quan Thi hành án dân sự phát mại tài sản đảm bảo là 01 xe ô tô nhãn hiệu HONDA, số loại: CITY; BKS: 15A-863.18; số khung RLHGN2667MY001919; số máy L15ZC1006614 theo Chứng nhận đăng ký xe ô tô số 15 030723 do Phòng Cảnh sát giao thông - Công an thành phố H cấp ngày 01/12/2021 cho chủ xe là bà Nguyễn Thị Kim X. Tài sản trên đã được thế chấp cho Ngân hàng Thương mại Cổ phần T tại Đề nghị vay vốn kiêm hợp đồng cho vay và thế chấp xe ô tô số HĐ: 824/2021/HĐTD/NQN/01 ngày 27/11/2021; tài sản đã được đăng ký giao dịch bảo đảm trực tuyến tại Hệ thống đăng ký trực tuyến của Cục Đ - Bộ tư pháp ngày 02/12/2021.

2. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về thi hành án dân sự.

3. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Các bên tham gia hòa giải;
- VKSND quận Hải An;
- Chi cục THADS quận Hải An;
- Lưu TA.

THẨM PHÁN

Nguyễn Diệu Hương